

Dohoda o preložke plynárenského zariadenia

uzatvorená

podľa ustanovenia § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka, ustanovenia § 81 zákona č.251/2012 Z.z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ustanovenia § 628 Občianskeho zákonníka

Článok I. Zmluvné strany

Obchodné meno: SPP - distribúcia, a.s.
Sídlo: Mlynské nivy 44/b
825 11 Bratislava
IČO: 35 910 739
Zápis v registri: Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 3481/B
Zastúpená: Ing. Milan Kováčik, na základe plnej moci

(ďalej len „SPP-D“)

a

Obchodné meno: Krajský súd v Trenčíne
Sídlo: ul. Nám. Sv. Anny 28, 911 01 Trenčín
IČO : 35629665
IČ DPH: SK2020968994
Zápis v registri: ŠRO, vložka SK0229505820
Zastúpený: JUDr. Iveta Záleská, predsedníčka krajského súdu

(ďalej len „Investor preložky“)

Článok II. Podmienky vykonania preložky

1. SPP-D je vlastníkom plynárenského zariadenia – hlavného uzáveru plynu, oddeľujúceho distribučnú sieť patriacu SPP-D od odberného plynového zariadenia patriaceho Investorovi preložky. Hlavný uzáver plynu je umiestnený na odbernom mieste SKSPDIS000430021028 .
2. Investor preložky požiadal SPP-D o možnosť vykonať preložku hlavného uzáveru plynu definovaného v odseku 1 tak, aby tento bol umiestnený na hranici jeho pozemku parc.č. 473/7 nachádzajúceho sa v obci Trenčín, katastrálne územie Trenčín.
3. Preložkou plynárenského zariadenia sa v súlade s ustanovením § 81 zákona č.251/2012 Z.z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej ako „zákon o energetike“) rozumie premiestnenie niektorých prvkov plynárenského zariadenia a/alebo zmena trasy plynárenského zariadenia.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že preložku plynárenského zariadenia definovaného v článku II.1 vykoná Investor preložky v zmysle projektovej dokumentácie č. Preložka - skrátenie

vypracovanej : Ing. Ivan Novák , ktorú SPP-D schválilo dňa 12.06.2023 – TD/PS/0203/23/Ga .

5. Investor preložky je povinný umožniť, aby bol pri vykonávaní preložky zariadenia definovaného v článku II.1 tejto zmluvy, prítomný technický dozor SPP-D, ktorým je: Lobík Svetozár, +421 910 127537 .
6. V prípade potreby vykonania zmien oproti projektovej dokumentácii definovanej v článku II.4 je Prekladajúci povinný potrebu zmien vopred prerokovať s SPP-D.

Článok III

Náklady súvisiace s vykonaním preložky

1. Keďže v zmysle ustanovenia § 81 ods. 2 zákona o energetike, náklady na preložku plynárenského zariadenia je povinný uhradiť ten, kto potrebu preložky vyvolal, vykoná Investor preložky preložku plynárenského zariadenia na vlastné náklady. Investor preložky je na vlastné náklady zároveň povinný zlikvidovať staré plynárenské zariadenie, a to v úseku od hranice jeho pozemku po miesto na ktorom sa pôvodne nachádzal hlavný uzáver plynu.

Článok IV

Odobzdanie preložky a nadobudnutie vlastníckeho práva

1. Investor preložky sľubuje, že najneskôr pred inštaláciou meradla do novej skrinky merania, bezodplatne prevedie vlastnícke právo k preloženému plynárenskému zariadeniu – hlavnému uzáveru plynu, vybudovanému v zmysle projektovej dokumentácie podľa článku II.4, na SPP-D (t.j. daruje preložený hlavný uzáver plynu SPP-D).
2. Ak počas vykonávania preložky plynárenského zariadenia podľa čl. II. 1 vznikne potreba vykonať zmeny oproti projektovej dokumentácii podľa článku II.4 tejto zmluvy, nemá táto zmena vplyv na sľub darovania podľa odseku 1 tohto článku. V takomto prípade Investor preložky sľubuje, že do okamihu uvedeného v odseku 1 daruje SPP-D preložené plynárenské zariadenie vybudované na základe zmenenej/doplnenej projektovej dokumentácie.
3. Investor preložky zároveň sľubuje, že do okamihu uvedeného v odseku 1, bezodplatne odovzdá SPP-D dokumentáciu týkajúcu sa vykonanej preložky hlavného uzáveru plynu, ktorej zoznam je uvedený v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
4. O odovzdaní preloženého hlavného uzáveru plynu bude vyhotovený zápis, ktorý musí obsahovať:
 - označenie strán tejto dohody;
 - presné pomenovanie stavby, ku ktorej odovzdaniu dochádza (vrátane odvolania sa na projektovú dokumentáciu, podľa ktorej bola vybudovaná)
 - výšku priamych nákladov Investora preložky na vykonanie preložky hlavného uzáveru plynu,
 - podpisy oprávnených zástupcov Investora preložky a SPP-D.
5. Vlastnícke právo k preloženému hlavnému uzáveru plynu prechádza na SPP-D dňom podpísania zápisu o odovzdaní preloženého hlavného uzáveru, oprávnenými

zástupcami zmluvných strán. Vlastnícke právo k dokumentácii týkajúcej sa preložky prechádza na SPP-D odovzdaním a prevzatím tejto dokumentácie.

6. SPP-D sľub darovania Investora preložky prijíma.

Článok V. Záverečné ustanovenia

1. Táto dohoda nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
2. Táto dohoda sa vyhotovuje v štyroch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po dva exempláre.
3. Právne vzťahy vyplývajúce z ustanovení tejto dohody, ktoré v tejto dohode nie sú bližšie upravené, sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka, Občianskeho zákonníka a zákona č. 251/2012 Z.z. o energetike.
4. Investor preložky podpisom tejto dohody potvrdzuje, že mu boli poskytnuté informácie o spracúvaní osobných údajov spoločnosťou SPP – distribúcia, a. s. v rozsahu stanovenom právnymi predpismi upravujúcimi ochranu osobných údajov obsiahnuté v dokumente dostupnom na http://www.spp-distribucia.sk/sk_gdpr. Pre prípad, že uviedol osobné údaje inej osoby zároveň potvrdzuje, že zabezpečil poskytnutie informácií o spracúvaní osobných údajov tejto osobe a že bol oprávnený poskytnúť osobné údaje tejto osoby spoločnosti SPP – distribúcia, a. s..
5. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:
 - Príloha č. 1 Zoznam dokumentácie týkajúcej sa preložky
 - Príloha č.2 vzor Zápisu o odovzdaní

V Trenčíne, dňa

06-07-2023

V Novom M/ n Váhom , dňa

6. JÚL 2023

JUDr. Iveta Záleska
Predsedníčka krajského súdu

Ing. Milan Kováčik
vedúci oddelenia prevádzky

Akciová spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel SA, vložka číslo 3481/B.

Krajský súd v Trenčíne

Nám.sv. Anny 28

911 01 Trenčín

Vaša značka

Naše číslo

Vybavuje / kontakt

Bratislava

Vec: **Vyjadrenie k žiadosti o stanovisko k dokumentácii pre stavebné povolenie k výstavbe plynárenského zariadenia.**

Predmetom stanoviska spoločnosti SPP - distribúcia, a.s. (ďalej len „SPP-D“) je posúdenie predloženej projektovej dokumentácie (ďalej len „PD“) pre stavebné povolenie podľa zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „Stavebný zákon“).

Záujmové územie: Par.č. 473/7, k.ú. Trenčín
Stavebník: Krajský súd v Trenčíne
Názov stavby: Rekonštrukcia regulačnej stanice plynu
Spracovateľ PD: Ing. Ivan Novák

Základné technické parametre navrhovaného plynárenského zariadenia:

pripojovací plynovod: STL DN 80 dĺžka: 1,50 m prevádzkový tlak: 90 kPa

SPP-D, ako prevádzkovateľ distribučnej siete, podľa ustanovení zákona č. 251/2012 Z.z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o energetike“):

SÚHLASÍ

**s realizáciou vyššie uvedenej stavby
za dodržania nasledujúcich podmienok:**

VŠEOBECNÉ PODMIENKY:

- Stavebník je povinný pred realizáciou stavby uzatvoriť **Dohodu o preložke plynárenského zariadenia** medzi investorom a SPP-D, v zastúpení p. Milan Kováčik, tel.č. e-mail:
- bez uzavretia Dohody o preložke plynárenského zariadenia nebude možné uviesť plynárenské zariadenie do prevádzky,
- v zmysle § 81 Zákona o energetike náklady na preložku plynárenského zariadenia je povinný uhradiť ten, kto potrebu preložky vyvolal,
- stavebník je povinný dodržať ochranné a bezpečnostné pásma existujúcich plynárenských zariadení v zmysle §79 a §80 Zákona o energetike,
- stavebník je povinný pri realizácii stavby dodržať minimálne vzájomné vzdialenosti medzi navrhovanými plynárenskými zariadeniami a existujúcimi nadzemnými a podzemnými objektmi a inžinierskymi sieťami v zmysle STN 73 6005 a STN 73 3050,
- pred realizáciou zemných prác a/alebo pred začatím vykonávania iných činností je stavebník povinný zabezpečiť prostredníctvom príslušných prevádzkovateľov presné vytýčenie všetkých existujúcich podzemných vedení,
- pred realizáciou zemných prác a/alebo pred začatím vykonávania iných činností je stavebník **povinný požiadať SPP-D o vytýčenie** existujúcich plynárenských zariadení prostredníctvom online formuláru zverejneného na webovom sídle SPP-D www.spp-distribucia.sk (časť E-služby),
- v záujme predchádzania poškodeniam plynárenských zariadení, ohrozeniu ich prevádzky a/alebo prevádzky distribučnej siete, SPP-D vykonáva vytýčovanie plynárenských zariadení do rozsahu 100m **bezplatne**,
- stavebník je povinný pri realizácii stavby dodržiavať ustanovenia Zákona o energetike, Vyhlášky č. 508/2009 Z.z., Stavebného zákona a iných všeobecne záväzných právnych predpisov – súvisiacich technických noriem a

Akciová spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel SA, vložka číslo 3481/B.

Technických pravidiel pre plyn (TPP), najmä STN EN 12007-1, STN EN 12007-2, STN EN 12007-3, STN EN 12327, TPP 702 01, TPP 702 02,

- stavebník je povinný pri realizácii dodržať technické podmienky stanovené v predchádzajúcom vyjadrení SPP-D k **Žiadosti o vyjadrenie k zmene na existujúcom odbernom mieste číslo 9006950323**,

TECHNICKÉ PODMIENKY:

- stavebník je **povinný realizovať zemné práce** vo vzdialenosti **menšej ako 1,00 m** na každú stranu od obrysu nízkotlakého (ďalej ako „NTL“) plynovodu a stredotlakého (ďalej ako „STL“) plynovodu až po predchádzajúcom vytýčení týchto plynárenských zariadení, a to **výhradne ručne**, bez použitia strojových mechanizmov, so zvýšenou opatrnosťou, za dodržania STN 73 3050, a to pokiaľ sa jedná o výkopové, ako aj bezvýkopové technológie,
- stavebník je povinný zabezpečiť, aby trasa pripojovacieho plynovodu rešpektovala iné vedenia s ohľadom na možnosť ich poškodenia pri výstavbe, resp. aby pri prevádzkovaní nemohlo dôjsť k vzájomnému ovplyvňovaniu, prípadnému poškodeniu,
- stavebník je povinný umiestniť hlavný uzáver plynu (HUP), regulátor tlaku plynu (RTP) a meradlo do skrinky DRZ na hranicu verejne prístupného a súkromného pozemku tak, aby boli prístupné z verejného priestranstva,
- stavebník je povinný zabezpečiť, aby prepojovacie a odpojovacie práce (ostrý prepój) medzi existujúcim distribučným plynovodom a budovaným pripojovacím plynovodom vykonala iba oprávnená osoba – zhotoviteľ, na základe **technologického postupu**, vypracovaného zhotoviteľom stavby v zmysle projektovej dokumentácie a schváleného zodpovedným pracovníkom SPP-D,
- stavebník je povinný zabezpečiť, aby po vykonaní prepoja a odpoja prípojkovým „T kusom“ bola vykonaná skúška tesnosti, vrátane vyhotovenia Zápisu,
- stavebník je povinný minimálne 3 pracovné dni pred zasypaním pripojovacieho plynovodu požiadať o vykonanie kontroly realizácie pripojovacieho plynovodu prostredníctvom on-line aplikácie na webovom sídle SPP-D,
- stavebník je povinný po ukončení stavených prác odovzdať na oddelenie prevádzky SPP-D, pracovisko Nové Mesto nad Váhom, všetky doklady súvisiace s výstavbou plynárenského zariadenia podľa prílohy,
- po úspešnom odovzdaní a prevzatí technicko-právnej dokumentácie bude investorovi vydané Potvrdenie, na základe ktorého bude možné požiadať o montáž meradla a uviesť plynárenské zariadenie do prevádzky,

OSOBITNÉ PODMIENKY:

- skrátenie STL prip. plynovodu DN 80 na hranicu pozemku-ID 1926696,

S účtou,

Gajdošík Miroslav

technik technickej dokumentácie

Prílohy: Zoznam dokladov technicko – právnej dokumentácie

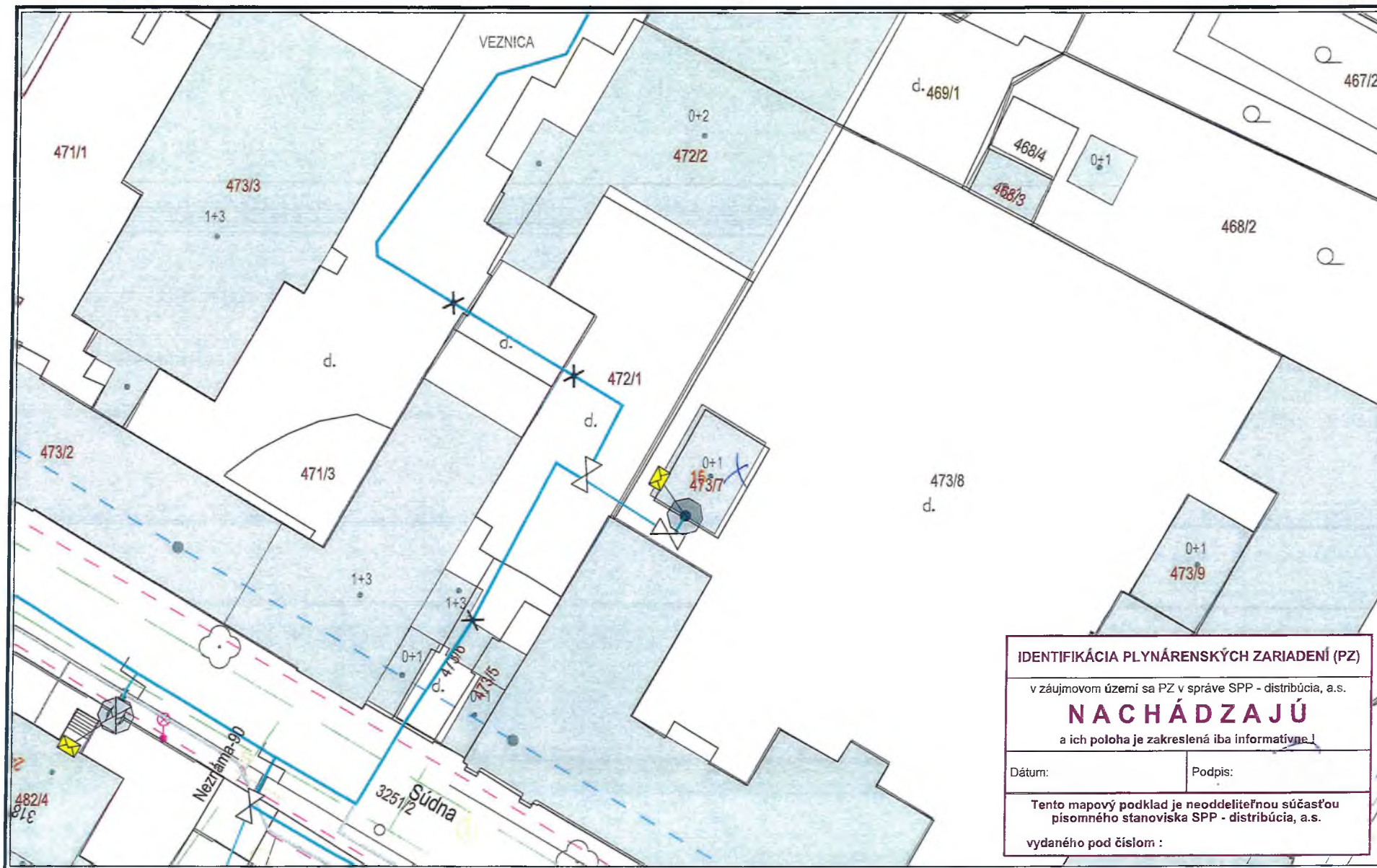
UPOZORNENIE:

Toto stanovisko reflektuje stav (existenciu plynárenských zariadení a ich ochranných a bezpečnostných pásiem) ku dňu jeho vydania.

Každú zmenu dokumentácie/umiestnenia stavby, ku ktorej dôjde po vydaní tohto stanoviska, je stavebník povinný prerokovať s SPP-D a požiadať SPP-D o vyjadrenie k navrhovanej zmene.

Stanovisko a podmienky v ňom stanovené sú platné v prípade, že návrh (žiadosť) na vydanie stavebného povolenia bude podaný **najneskôr do 29. 3. 2025**, ak stavebník túto lehotu zmešká, je povinný požiadať SPP-D o vydanie nového stanoviska.

SPP-D je v súlade s príslušnými právnymi predpismi oprávnená toto stanovisko zrušiť v prípade, ak dôjde k podstatnej zmene skutkových okolností, z ktorých SPP-D pri vydávaní tohto stanoviska vychádzala, alebo v prípade, ak dôjde k zmene ustanovení právnych predpisov, na základe ktorých bolo toto stanovisko vydané.



IDENTIFIKÁCIA PLYNÁRENSKÝCH ZARIADENÍ (PZ)

v záujmovom území sa PZ v správe SPP - distribúcia, a.s.

NACHÁDZAJÚ

a ich poloha je zakreslená iba informatívne!

Dátum:

Podpis:

Tento mapový podklad je neoddeliteľnou súčasťou písomného stanoviska SPP - distribúcia, a.s.

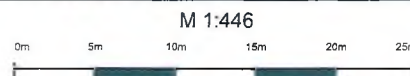
vydaného pod číslom :

VYSVETLIVKY

- NTL plynovod
- STL1 plynovod
- STL2 plynovod
- VTL plynovod
- zrušený plynovod
- Elektrická prípojka
- Kábel PKO

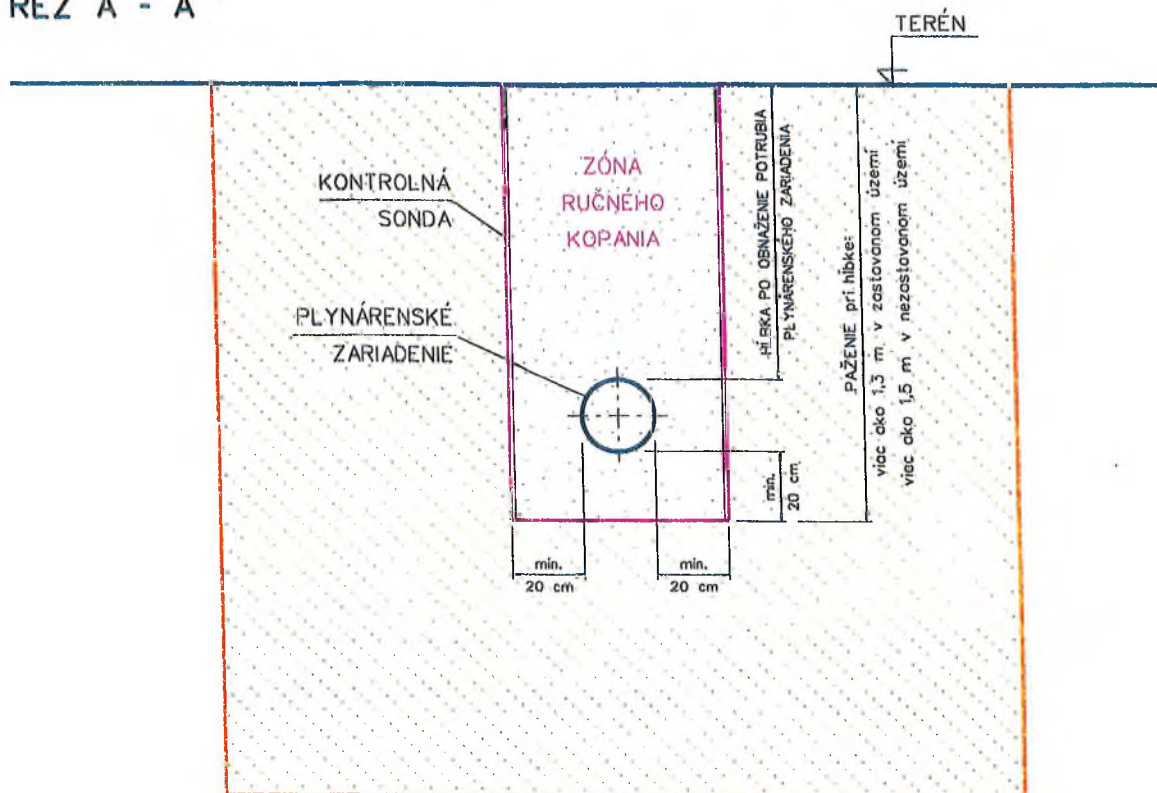
Použitie v súlade s internými predpismi.

© SPP - distribúcia, a.s.; ÚGKK SR

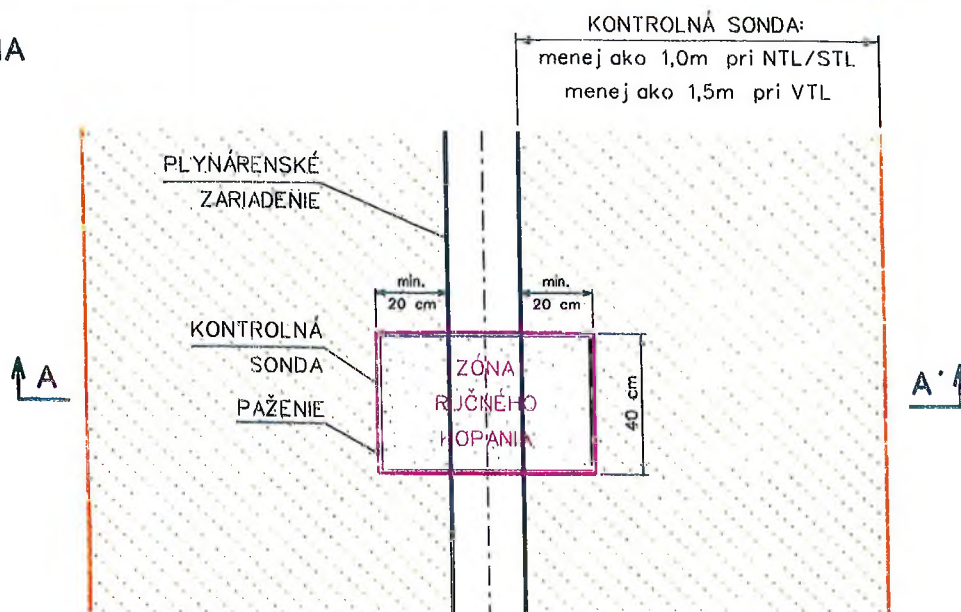


TECHNICKÉ PARAMETRE SONDY

REZ A - A'



SITUÁCIA



UPOZORNENIE:

Podmienkou realizácie akýchkoľvek prác vo vzdialenosti menšej ako 1 m na každú stranu od obrysu NTL plynovodu a STL plynovodu a vo vzdialenosti menšej ako 1,5 m od obrysu VTL plynovodu, iným spôsobom ako ručne, je obnaze plynárenského zariadenia v mieste križovania plynárenského zariadenia resp. priblíženia k plynárenskému zariadeniu, ručne kopanou kontrolnou sondou, pre overenie priestorového uloženia plynárenského zariadenia a taktiež overenie priebehu trasy vŕtacieho (resp. pretláčacieho) zariadenia, resp. inej technológie. Parametre uvedenej sondy sú zobrazené vyššie.

1. **Stavebné povolenie alebo ohlásenie drobnej stavby**
2. **Zápis o odovzdaní a prevzatí stavby plynovodov** (medzi zhotoviteľom a investorom a investorom a prevádzkovateľom)
3. **Zmluva o pripojení k DS**, vrátane vyjadrenia k žiadosti o pripojenie OPZ k distribučnej sieti
4. **Technologický postup** z odpojenia pôvodnej a napojenia novej prípojky na distribučnú sieť
5. **Doklady od napojenia/odpojenia prípojky na distribučnú sieť** (po ukončení prepojavacích / odpojovacích prác)
6. **Zápis o napustení plynu a odvzdušnení**
7. **Atesty od použitého materiálu** (napr. potrubie, tvarovky, prechodky, uzávery, oblúky, prídavný zvarací materiál, izolačný materiál, piesok, signalizačný vodič, izolačný spoj a iné)
8. **Denník montážnych prác - zvarací denník**
9. **Denník izolátéra**
10. **Zápis o elektroiskrovej skúške** (len pre prípojky z ocele)
11. **Zoznam zvarov, protokoly z vykonaných kontrol zvarov** (stanovenie obsahu a rozsahu kontrol podľa podkladov z PD)
12. **Správa o odbornej prehliadke a odbornej skúške plynovej prípojky**
13. **Zápis o tlakovej skúške na prípojke a regulátore tlaku plynu**, vrátane atestu tlakomeru
14. **Odborné stanovisko ku konštrukčnej dokumentácii**, vydané oprávnenou právnickou osobou (iba kategórie mimo „D“)
15. **Osvedčenie o úradnej skúške**, vydané oprávnenou právnickou osobou (iba kategórie mimo „D“)
16. **Všetky vyjadrenia k projektovej dokumentácii stavby**, ak boli vydané
17. **Projektová dokumentácia stavby prípojky**, vrátane regulácie tlaku plynu a merania
18. **Geodetické porealizačné zameranie skutočného zhotovenia stavby**, vrátane prepojenia na existujúcu distribučnú sieť v analógovej (papierovej) forme a digitálnej forme (súradnicový systém S-JTSK, trieda presnosti 3, spracovanie v grafickom systéme MicroStation s geodetickou nadstavbou TePlyn v.3.7.)
19. **Protokol z kontroly výstavby prípojovacieho plynovodu**
20. **Dohoda o preložke plynárenského zariadenia**
21. **Zápis o odovzdaní**, vyhotovený na základe Dohody o preložke plynárenského zariadenia (Príloha Dohody o preložke)
22. **Dohoda o postúpení práv** vyplývajúcich zo záruky a nárokov zo zodpovednosti za vady preložky plynárenského zariadenia
23. **Zmluva o dielo** (medzi investorom a zhotoviteľom)
24. **Správa o odbornej prehliadke a odbornej skúške spoločného OPZ** (iba pre bytové domy)
25. **Zápis o tlakovej skúške spoločného OPZ** (iba pre bytové domy)
26. **Odborné stanovisko ku konštrukčnej dokumentácii - časť Meranie plynu**, vydané oprávnenou právnickou osobou (iba pre meradlo nad 10 m³/hod.) pre VTZ plynové a VTZ elektrické
27. **Osvedčená konštrukčná dokumentácia - časť Meranie plynu** oprávnenou právnickou osobou pre VTZ plynové a VTZ elektrické (iba pre meradlo nad 10 m³/hod. - postačuje kópia)
28. **Správa o odbornej prehliadke a skúške uzemnenia OPZ**, vrátane ochrany pred statickou elektrinou a ochrany pred bleskom (iba pre meradlo nad 10 m³/hod.)
29. **Správa o odbornej prehliadke a skúške elektrického zariadenia** (iba v prípade, ak sa pre elektronický prepočítavač plynu s napäťovým zdrojom vyžaduje prívod elektrickej energie)
30. **Protokol o určení vonkajších vplyvov** (iba v prípade inštalácie elektronického prepočítavača plynu)
31. **Správa o odbornej prehliadke a odbornej skúške OPZ** (iba, ak bola odovzdaná spolu s prípojkou)
32. **Zápis o tlakovej skúške OPZ** (iba, ak bola odovzdaná spolu s prípojkou)

Príloha č.2

Zápis o odovzdaní

vyhotovený na základe dohody o preložke plynárenského zariadenia zo dňa
uzavretej medzi KS v Trenčíne a SPP – distribúcia, a. s.

Investor preložky:

Obchodné meno: Krajský súd v Trenčíne

Sídlo: ul. Nám. Sv. Anny 28, 911 01 Trenčín

IČO : 35629665

IČ DPH: SK2020968994

Zápis v registri: ŠRO, vložka SK0229505820

Zastúpený: JUDr. Iveta Záleská, predsedníčka krajského súdu

(pre účely tohto zápisu ďalej označovaný ako „odovzdávajúci“)

Obchodné meno: SPP - distribúcia, a.s.

Sídlo: Mlynské nivy 44/b

825 11 Bratislava

IČO: 35 910 739

Zápis v registri: Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 3481/B

Zastúpená: Ing. Milan Kováčik, na základe plnej moci

(pre účely tohto zápisu ďalej označovaný ako „preberajúci“)

Predmet odovzdania (názov stavby): Preložka (skrátene) STL pripojovacieho plynovodu DN 80 ocl ID 1926696 – v zmysle TPP 9006950323

Stavba bola vybudovaná podľa projektovej dokumentácie: Ing. Novák Ivan, vyjadrenie TD/PS/0203/2023/Ga zo dňa 12.06.2023

Stavba bola vybudovaná na základe stavebného povolenia spis. značka _____ zo dňa _____ vydaného _____, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa _____ resp. na základe oznámenia príslušného stavebného úradu, z ktorého vyplýva, že proti uskutočneniu stavby nemá námietky.

Výška priamych nákladov odovzdávajúceho na realizáciu stavby (bez nákladov na odstránenie časti starého PZ a vybudovanie nového OPZ) :

Za odovzdávajúceho:

Za preberajúceho:

V _____ dňa _____

V _____ dňa _____

.....
JUDr. Iveta Záleská
predsedníčka krajského súdu

.....
Ing. Milan Kováčik
vedúci oddelenia prevádzky